

Square Dance Club TOUGH ONES e.V. – Filderstadt***Carla und Sammy Gulde – Elke und Rudi Hillmann*****The TOUGH ONES say
„Goodbye”**

After almost 32 years, the Square Dance Club TOUGH ONES says goodbye with melancholy.

Like all clubs, we have had many ups and downs in these years – but the ups remain in our memories. Among them are the many students we were able to train and fill with enthusiasm for square dancing. At this point, we would like to express our special thanks to all the callers who accompanied us during the 32 years.

A heartfelt thank you goes to founding member Elke Hillmann, who has been actively involved in the club since its foundation until today. We would also like to thank Sammy Gulde, who has run the Club as President for over 30 years. We thank Rudi Hillmann, who was the first member and has been treasurer of the club for decades until the end.

“Thank you” to Irene Ganter with the TECK ROVERS from Kirchheim/Teck, who was a valuable support in the training of the first class. Irene Ganter has remained loyal to us as an honorary member until today.

**Die TOUGH ONES sagen
„Goodbye”**

Nach fast 32 Jahren verabschiedet sich der Square Dance Club TOUGH ONES mit Wehmut.

Wie alle Vereine hatten wir in diesen Jahren viele Höhen und Tiefen – in Erinnerung bleiben aber die Höhen. Dazu gehören die vielen Students, die wir ausbilden und für den Square Dance begeistern konnten. An dieser Stelle gebührt all den Callern, die uns in den 32 Jahren begleiteten, ein ganz besonderer Dank.

Ein ganz herzliches Dankeschön gehört dem Gründungsmitglied Elke Hillmann, die seit der Gründung bis heute aktiv im Club tätig war. Ebenso herzlich danken wir Sammy Gulde, der über 30 Jahre bis heute, den Club als Präsident geführt hat. Wir danken Rudi Hillmann, der als erstes Mitglied und Treasurer über Jahrzehnte bis zum Schluss für den Club tätig war.

„Thank you“ an Irene Ganter mit den TECK ROVERS aus Kirchheim/Teck, die bei der Ausbildung der ersten Class eine wertvolle Unterstützung war. Irene Ganter blieb uns bis heute als Ehrenmitglied treu.

Throughout the years, one of the highlights were the annual excursions (mostly to Austria, Switzerland and Italy), to the mountains, hence the name **Tough Mountain**. All members took to these three-day excursions with enthusiasm.

Visiting of the Summer Jamboree in Prague in 1992 was something very special for us as a young club. We got to know square dancers from all over Europe.

Visiting other square dance clubs and "stealing" travel banners was the absolute fun factor of a club evening. The return visit of the "stolen" club was certain, because they wanted their banner back.

For years, the Bernhausen Christmas Market was a fixed date in our club calendar. From 7 a.m. there was a hearty Western breakfast at the Father Christmas stand of the TOUGH ONES – in the afternoon in the dense stream of visitors a lively dance performance and as refreshment many, many "Maultaschen" in the broth. All visitors were always enthusiastic.

We remember many wonderful dances: birthday parties, weddings, western festivals, trucker festivals, club festivals, carnival meetings and street festivals.

We also like to remembering the Student Conventions, which were held several times and enjoyed cross-regional popularity and a great response.

At the end of the year, we had many great and fun Christmas parties, which we all remember fondly. Whether it was Father Christmas and his angels, Robin the Easter Bunny – who got the time of year wrong – or snow on the banisters,

Während der gesamten Jahre gehörten zu den Highlights die Jahresausflüge (meistens nach Österreich, in die Schweiz und nach Italien), in die Berge eben, daher der Name **Tough Mountain**. Alle Mitglieder nahmen diese dreitägigen Ausflüge mit Begeisterung an.

Der Besuch der Summer Jamboree in Prag 1992 war für uns als junger Club etwas ganz Besonderes. Wir lernten Square Dancer aus ganz Europa kennen.

Andere Square Dance Clubs zu besuchen und Travel Banner zu „klauen“ war der absolute Spaßfaktor eines Clubabends. Der Gegenbesuch des „beklauten“ Clubs war sicher, denn der wollte ja sein Banner zurück.

Jahrelang war der Bernhäuser Weihnachtsmarkt ein festes Datum in unserem Clubkalender. Ab 7:00 Uhr morgens gab es am Nikolausstand der TOUGH ONES ein deftiges Westernfrühstück – am Nachmittag im dichten Besucherstrom eine flotte Tanzvorführung und als Stärkung viele, viele Maultaschen in der Brühe. Alle Besucher waren immer begeistert.

Wir erinnern uns an viele schöne Demos: Geburtstagsfeiern, Hochzeiten, Western Feste, Trucker Festivals, Vereinsfeste, Prunksitzungen und Straßenfeste durften wir mit unseren Tänzern begleiten.

Gerne denken wir auch an die mehrfach durchgeführten Student Conventions, die sich überregionaler Beliebtheit erfreuten und große Resonanz hatten.

Als Jahresabschluss hatten wir viele tolle und lustige Weihnachtsfeiern, die bei uns allen in bester Erinnerung sind. Sei es,

it didn't matter – there was always a Dirty Santa – and everyone was fully involved.

We would never have dreamed of 2019 being the last great Christmas party...

– Corona hit our club right in the heart of square dancing –

There was no more club life in 2020 and 2021.

During the last few years, the number of members has steadily decreased due to age. Young people are hardly motivated to practice a contact and group sport in today's difficult circumstances, because **“we do it in a group of eight”**.

Unfortunately, we had to officially dissolve the club on 31.12.2021.

We would like to thank all current and former members who have served the club faithfully for the past three decades, who have taken on tasks and who have always been there for the community. We wish all members, long-time companions and all friendly clubs all the best.

(Maybe) See you somewhere, some day in a square.

Translated by Editor

dass der Weihnachtsmann samt Engeln kam, der Osterhase Robin sich in der Jahreszeit geirrt hatte, ob Schnee auf dem Gelände lag egal - Schrottwichteln fand immer statt – und alle waren voll dabei.

Dass 2019 die letzte tolle Weihnachtsfeier war, hätten wir uns nie träumen lassen...

– Corona traf unseren Club mitten ins Square Dance Herz –

2020 und 2021 fand kein Clubleben mehr statt.

Während der letzten paar Jahre nahm die Mitgliederzahl aus Altersgründen stetig ab. Junge Leute sind in der heutigen Zeit mit den schwierigen Umständen kaum zu motivieren, einen Kontakt- und Gruppensport auszuüben, weil **„we do it in a group of eight“**.

Leider mussten wir den Club zum 31.12.2021 offiziell auflösen.

Wir danken hiermit allen Noch- und ehemaligen Mitgliedern, die während der drei Jahrzehnte dem Club treu gedient haben, Aufgaben übernommen und ständig für die Allgemeinheit da waren. Wir wünschen allen Mitgliedern, den langjährigen Begleitern und Weggefährten und allen befreundeten Clubs alles Gute.

(Maybe) See you somewhere, some day in a square.